



ЕВРОПЕЙСКА КОМИСИЯ

Брюксел, 15.2.2012 г.
COM(2012) 53 final

Предложение за

РЕШЕНИЕ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ ПАРЛАМЕНТ И НА СЪВЕТА

за мобилизиране на средства от Европейския фонд за приспособяване към глобализацията в съответствие с точка 28 от Междунституционалното споразумение от 17 май 2006 г. между Европейския парламент, Съвета и Комисията за бюджетната дисциплина и доброто финансово управление (заявление EGF/2011/006 ES/ Comunidad Valenciana — строителство на сгради, подадено от Испания)

ОБЯСНИТЕЛЕН МЕМОРАНДУМ

В точка 28 от Междунституционалното споразумение от 17 май 2006 г. между Европейския парламент, Съвета и Комисията за бюджетната дисциплина и доброто финансово управление¹ се предвижда възможност за мобилизиране на средства от Европейския фонд за приспособяване към глобализацията („ЕФПГ“) чрез механизъм за гъвкавост в рамките на годишен таван от 500 млн. евро над съответните функции от финансовата рамка.

Правилата, които са приложими за финансовото участие от страна на ЕФПГ, са установени в Регламент (ЕО) № 1927/2006 на Европейския парламент и на Съвета от 20 декември 2006 г. за създаване на Европейски фонд за приспособяване към глобализацията².

На 1 юли 2011 г. Испания подаде заявление EGF/2011/006 ES/Comunidad Valenciana – строителство на сгради, за финансово участие от страна на ЕФПГ вследствие на съкращения в 513 предприятия, извършващи дейност в рамките на разделение 41 на NACE Revision 2 („Строителство на сгради“)³ в региона по NUTS II Comunidad Valenciana (ES52) в Испания.

След подробно разглеждане на заявлението Комисията заключи в съответствие с член 10 от Регламент (ЕО) № 1927/2006, че условията за финансово участие съобразно посочения регламент са изпълнени.

ОБОБЩЕНИ ДАННИ ЗА ЗАЯВЛЕНИЕТО И АНАЛИЗ

Основни данни:	
Референтен номер по ЕФПГ	EGF/2011/006
Държава-членка	Испания
Член 2	б)
Засегнати предприятия	513
Регион по NUTS II	Comunidad Valenciana (ES52)
Разделение на NACE Revision 2	41 („Строителство на сгради“)
Референтен период	25.7.2010 г.– 25.4.2011 г.
Начална дата на персонализираните услуги	30.9.2011 г.
Дата на подаване на заявлението	1.7.2011 г.
Съкращения по време на референтния период	1 138
Брой на съкратените работници в целевата група за получаване на помощ	1 138
Разходи за персонализираните услуги (в евро)	2 412 200
Разходи по изпълнение на мерките по ЕФПГ ⁴ (в евро)	114 000
Разходи по изпълнение на мерките по ЕФПГ (в %)	4.51
Общ бюджет (в евро)	2 526 200
Участие на ЕФПГ (65 %) (в евро)	1 642 030

¹ ОВ С 139, 14.6.2006 г., стр. 1.

² ОВ L 406, 30.12.2006 г., стр. 1.

³ Регламент (ЕО) № 1893/2006 на Европейския парламент и на Съвета от 20 декември 2006 г. за установяване на статистическа класификация на икономическите дейности NACE Rev. 2 и за изменение на Регламент (ЕИО) № 3037/90 на Съвета, както и на някои ЕО регламенти относно специфичните статистически области (ОВ L 393, 30.12.2006 г., стр. 1).

⁴ В съответствие с член 3, трета алинея от Регламент (ЕО) № 1927/2006.

1. Заявлението бе представено на Комисията на 1 юли 2011 г. и към него бе добавяна допълнителна информация до 25 ноември 2011 г.
2. Заявлението отговаря на условията за отпускане на средства по ЕФПГ, както е предвидено в член 2, буква б) от Регламент (ЕО) № 1927/2006, и бе подадено в рамките на срока от 10 седмици, посочен в член 5 от същия регламент.

Връзка между съкращенията и големите структурни промени в моделите на световната търговия, възникнали вследствие на глобализацията или на световната финансова и икономическа криза

3. За да установи връзката между съкращенията и световната финансова и икономическа криза, Испания твърди, че строителният сектор е пострадал сериозно от кризата. Броят на отпуснатите заеми в строителния сектор или на частни лица драстично е намалял и търсенето на нови жилища е спаднало поради пониженото потребителско доверие и липсата на пари в брой.
4. В своя План за икономическо възстановяване Комисията посочи, че в строителната промишленост в ЕС е отбелязано рязко понижаване на търсенето вследствие на кризата. Наличните данни потвърждават сериозния спад в строителния сектор, където в ЕС-27 е било отчетено намаление през осем последователни тримесечия (от Т1/2009 г. до Т4/2010 г.) в сравнение със същия период на предходната година основно поради спад на частните инвестиции в жилищното строителство.

	2009 г.				2010 г.				2011 г.
	T1	T2	T3	T4	T1	T2	T3	T4	T1
ЕС-27	-12,8	-11,3	-12,0	-8,7	-8,6	-0,9	-1,8	-2,5	0,8
Испания	-10,9	-11,6	-17,8	-4,2	-12,9	-7,0	-34,9	-27,5	-36,6

Източник: ЕВРОСТАТ

5. През 2009 г. строителството в Испания е следвало същата негативна тенденция като средната стойност за ЕС-27. През 2010 г. и първото тримесечие на 2011 г. обаче негативните тенденции в испанския строителен сектор са били допълнително засилени.
6. Други показатели, като броя на разрешителните за строеж или броя на започнатите сгради, са допълнително доказателство за спада в търсенето на сгради (къщи) в Испания. Броят на разрешителните за строеж, издадени в Испания, е намалял със 75,6 % през 2009 г. и с 82,8 % през 2010 г. в сравнение с 2007 г., последната година преди кризата. Броят на започнатите сгради е намалял с 52,2 % през 2009 г. в сравнение с 2008 г. и със 76,7 % в сравнение с 2007 г.

7. Изложените доводи по предишни случаи, свързани със сектора на строителството на сгради⁵ при които съкращенията бяха пряко следствие от кризата, остават основателни.

Доказване на броя на съкращенията и съответствие с критериите по член 2, буква б)

8. Испания подаде посоченото заявление съгласно критериите за намеса, установени в член 2, буква б) от Регламент (ЕО) № 1927/2006, съгласно който се изискват най-малко 500 съкращения за период от девет месеца в предприятия, извършващи дейност в рамките на едно и също разделение на NACE Revision 2 в един регион или два граничещи региона по NUTS II в дадена държава-членка.
9. В заявлението се посочват 1 138 съкращения в 513 предприятия, извършващи дейност в рамките на разделение 41 на NACE Revision 2 („Строителство на сгради“) в региона по NUTS II Comunidad Valenciana (ES52) през деветмесечния референтен период от 25 юли 2010 г. до 25 април 2011 г. 747 от тези съкращения са изчислени в съответствие с член 2, втора алинея, второ тире от Регламент (ЕО) № 1927/2006. Други 391 съкращения са изчислени в съответствие с третото тире от същата алинея. Комисията получи необходимото по силата на разпоредбите на член 2, втора алинея, трето тире потвърждение, че това е реалният брой на извършените съкращения.

Обяснение на непредвидимия характер на тези съкращения

10. Испанските органи заявиха, че финансовата и икономическа криза е довела до внезапен срив на световната икономика с огромно отражение върху много отрасли. Естеството на рецесията в строителството, съпроводено с внезапно затягане на условията за достъп до финансови кредити и сериозен спад на новите поръчки, няма прецедент в последно време. В резултат на кризата икономическото развитие от 2008 г. насам не следва тенденциите от предходните години. Поради това не е имало начин съкращенията в строителния сектор да бъдат предвидени или лесно предотвратени.

Определяне на извършващите съкращения предприятия и на работниците в целевата група за получаване на помощ

11. Заявлението се отнася до 1 138 съкращения в следните 513 предприятия:

Предприятия и брой на съкратените лица			
ABANTIA TICSA, S.A.U.	1	HORMIGONES BELI, S.L.	1
ACACIA LEVANTE	1	HORMIGONES SAN VICENTE, S.L.	1
ACINTUR URBANA, S.L.	3	HPH PISCINAS, S.L.	1
ACONDITER S.L.	1	IDIYAL CIVIL SL	1
ACTIA INICIATIVAS S.L	2	ILICITANA DE DEMOLICIONES Y EXCAVACIONES	9
ADECUA SERVICIOS INTEGRALES DE REFORMAS	8	ILICITANA DE DEMOLICIONES Y EXCAVACIONES,	2

⁵ EGF/2009/017 LT/Строителство на сгради: SEC(2010) 021.
EGF/2010/019 IE/Construction 41: COM(2011) 617.
EGF/2011/002 IT/Trentino-Alto Adige/Südtirol Строителство: COM (2011) 480

ADMINISTRACION CONCURSAL TECHOS DEL	3	ILICITANA DE MATERIALES Y CONSTRUCCIONES SL	1
ADRIARTE, S.L.	1	ILIDECO S.L.	4
AGROPECUARIAS ALICANTINA SL	1	IMAGEN RESIDENCIAS, SL.	1
ALBERT CONSTRUCCIO INTEGRAL SL	2	IMPERMEABILIZACIONES GENERALES	12
ALBESUMA S.L	1	IMPLANTACION SISTEMAS GESTION	1
ALESA PROYECTOS Y CONTRATAS, S.A.	1	INCA MARJAL UTE	2
ALFONSO PEREZ PRETEL	1	INDUSTRIA DI CASA, S.L.	1
ALFONVALL COOP. V	6	INELBEL, SL	1
ALIJUM, S.L.	1	INICIATIVAS PARA LA CONSTRUCCION Y OBRA	2
ALUESTIL, S.L.	1	INMOBILIARIA JIJONA, S.A.	2
ALUMINIOS Y REFORMAS LAUSER, S.L.	1	INMOBILIARIA VICENTE ZARAGOZA, 17, S.L.	1
ANGEL RIBES CENTELLES, S.L.	1	INNOVA LEVANTE OBRAS Y PROYECTOS S.L.	2
APIDALCLIMA, S.L.	1	INSOVAL,S.L.	1
ARCADIO GREGORI SL	1	INSTALACIONES AMADEO NAVARRO S.L	1
ARCION, S.A. CONSTRUCCIONES	2	INSTALACIONES CONFLEX, S.L.	1
ARIDOS DE CALIDAD, S.L.	1	INSTALACIONES ELECTRICAS E INGENIERIA	1
ARIDOS MARTINENQUES,SA	1	INSTITUTO VALENCIANO DE VIVIENDA, S.A.	6
ARIDOS MIJARES SL	1	INTELIGENCIA DEL AGUA SL	1
ARIDOS SANTA POLA, S.L.	1	INTERNATIONAL FORWARDING SL	1
ARQUITECTURA URBANA DECOSERVIS, S.L.	3	INVENTIVA EMPRESARIAL S.L.	1
ARTEVAL VALENCIA 2009, S.L.	1	INVESPICAR SL	1
ARTICULOS DE CARPINTERIA NAVARRO, S.L.	1	IPSA OBRAS Y SERVICIOS SL	1
ASEDES INVERSIONES SL	1	ITTEM 3, S.L.	1
ASERDISCA S.L.	1	IVAN DANCHEV, S.L.	1
ASFALTOS GUEROLA, S.A.	1	JAIME BARBA SANCHEZ CANALIZACIONES Y	1
ASFALTOS VIJOSA, S.L.	1	JANVELAR SL	1
ASUMAR SA	1	JAP CONSTRUCCIONES	1
ATECO	1	JAPAMAR 28, S.L.L.	1
AUTONIVELLANTS SIGNES PUIGCERVER 2002, S.L.	1	JAUME ESPÍ, S.L.	1
AZ CASAS MODULARES, S.L.	1	JAVIER EGEA GONZALEZ	1
AZ REFORMAS VALENCIA, S.L.	1	JOAQUIN MORATO SL	1
AZNAR OBRAS Y CONSTRUCCIONES, S.L.	1	JORGE BELTRAN BALFAGON	1
AZULEJOS A. PERALES, S.L.	1	JORGE PEREPEREZ VENTURA	2
AZULEJOS SOLA, S.A.	2	JOSE BRISA TOMAS SL	1
BACULOS DEL MEDITERRANEO, S.L.	2	JOSE LUIS CALERO EGIDO	2
BAENA CONSTRUCCIONES Y REFORMAS, S.L.U.	1	JOSE MARTINEZ SAEZ DE GHINOA	1
BALISPA S.L	1	JOSE SANCHEZ REQUENA	1
BEGARCON S.L	1	JOSE VALLS VIDAL	1
BELSAPLANA SL	1	JOSMAT CARAVISTEROS Y TABIQUEROS, SL	3
BENIBEACH SL	1	JUAN AZOR CONSTRUCCIONES Y OBRAS, S.L	3
BENJAMIN ALBERTO BOZZO ARAYA	1	JUAN JOSE SANCHEZ LOPEZ	1
BERIMAIA CONSTRUCCIONES, S.L.U.	1	JUAN ROIG MUNDI	1
BIOAVSUTO, S.A.	1	JUAN SERGUERA RIVES	1
BIOFUEL SYSTEMS, S.L.	1	KELLER-TERRA, S.L.	1
BIOHABITAT S.L.	1	KSENIA ILICHEVA	1
BLAUVERD CONSTRUCCIÓN DE HABITATS SLU	21	L4 NAVARRO MAJADO S L	1
BLEOS, S.L	1	LAMIPLAST , S.A.	1
BM3 OBRAS Y SERVICIOS SA	1	LAZOS DE EMPRESA 21 S.L	1
BOMBEO GARCASOL S.L.	2	LIAIS 99 SL	1

BOMBEOS HORBOMES SL	1	LIMAC-MATERIALES DE CONSTRUCCION SL	1
BOPTION CASTELLON, S.L.	1	LLONTECAS CASTELLON SL	1
BRUESA CONSTRUCCION S.A	2	LLYCSA,S.A.	3
BUREAU VERITAS IBERIA SAU	1	LOANKO CONSTRUCCIONES, S.L.	2
C.O.V.P., S.A.	1	LORENZO PEÑA ARANEA	1
CALA MOVIL S.L.	1	LUIS BATALLA SA	1
CALEB 2000, SLU	1	LUXENDER S.L.	1
CAMARA SL	1	Mª CARMEN CANET CANET	1
CAMDIFER GRUP SL	2	MANUEL VICENTE CORRONS NICASIO	1
CAPIMAR LEVANTE, S.L.	1	MANUFACTURAS DE ALBAÑILERIA, S.L.	1
CARDONA BAÑON S.L.	1	MAQUINARIA Y ALQUILER MAYAL, S.L.	1
CASMON S.L.	1	MARINA D'OR LOGER, SA	1
CASTEC ACER S.L.	2	MARORBA S.A.	1
CASTELLO CASAS, S.L.	1	MATEVER, S.A.	1
CASTELLONENSE DE PLACAS SL	1	MATTHIAS HOPP, S.L.	1
CAVOSA OBRAS Y PROYECTOS, S.A.	1	MAYGEST & COL S.L.	3
CEBRIAN Y VALERO CEVAL, S.L.	1	MAYOR RENDIMIENTO, S.L.	2
CERRAMIENTOS DE NAVES INDUSTRIALES	2	MELIANA GESTION Y SERVICIOS, S.L.	1
CHIMENEAS AIRFOC S.L	1	MIGUEL ANGEL, DAVID Y VICENTE S.L.L.	3
CHIMENEAS Y CONTRATAS ARRIBAS MARTINEZ	1	MIGUEL ROMERO INSTALACIONES Y SERVICIOS SL	1
CHM, S.A.	1	MINIEXCAVADORAS ADSUAR S.L.	2
CIBO S.L.	1	MOGARSER, S.L.	1
CIMESTAC CONSTRUCCIONES, S.L.	3	MOLDUR YES, S.L.	7
CLASICA URBANA, S.L.	1	MOLMAR G.I.H. S.L.	1
COALSO S.L	4	MONTAJES Y CERRAMIENTOS DE LEVANTE SL	9
COBRA INSTALACIONES Y SERVICIOS SA	1	MONTAJES Y CONSTRUCCIONES ORIT S.A.	2
CODIMAT, S.L.	1	MONTE SELLA, S.L.	1
COLORSOL QUIMICA SL	1	MONVAL C.B.	1
COMUVAL INVERSIONES, SL	1	MOSAICOS CAPDEVILA S.L.	1
CONAUCAR S.L	2	MOSCARDO GARCIA, S.L.	1
CONFECIONES TRITION S.L	2	MOYA PROCONS SL	1
CONS FUSTER ARRANDO S.	1	MULTIAL-CONS, S.L.	1
CONSCAS APLICACIONES S.L.	2	MULTICOLOR SERVICIOS Y OBRAS, S.L.	2
CONSTRUBEN SL	2	NECOMPLUS, S.L.	1
CONSTRUCCIONES ADEMUZ S.A	2	NOVO PERFIL SISTEMAS, S.L.	1
CONSTRUCCIONES ALGINET S.L	1	OBRA CIVIL ASENSI SL	2
CONSTRUCCIONES ANDEL 68, S.L.	1	OBRAS ASFÁLTICAS Y CONSTRUCCIONES SA	13
CONSTRUCCIONES AREVESLA SL	1	OBRAS CIVILES CONSTRUCCIONES Y PAVIMENTOS	1
CONSTRUCCIONES BALANDRES,S.L.	1	OBRAS CIVILES DESAMPARADOS SL	1
CONSTRUCCIONES CASTELLÓN 2000, SAU	22	OBRAS CIVILES Y SISTEMAS DE CONSTRUCCION,	3
CONSTRUCCIONES CISCAR ESTRELA, S.L.	4	OBRAS CONSVAL S.L.	1
CONSTRUCCIONES COUTINO	1	OBRAS COVAVI, S.L.	1
CONSTRUCCIONES DE OBRA TERRESTRES Y	3	OBRAS CÚBICAS S.L.	2
CONSTRUCCIONES DIEGO REVERT, S.A.	1	OBRAS DAMARIS GRUPO SL	2
CONSTRUCCIONES DOVALSA, SL	1	OBRAS ORTI SL	1
CONSTRUCCIONES E IMPERMEABILIZACIONES	1	OBRAS Y CONSTRUCCIONES EMAN S.L	1
CONSTRUCCIONES FAIOS, S.L	1	OBRAS Y SERVICIOS ESTORICH S.L.	1
CONSTRUCCIONES FRANSOMAR SL	2	OBRAS Y SERVICIOS EUROAMERICA SL	2
CONSTRUCCIONES GARCIA LANCE S.L	2	OBRAS Y SERVICIOS WELL 1964 SL	1

CONSTRUCCIONES GINA MONCADA SL	1	OBREMO ENERGIA SOLAR, S.L.	1
CONSTRUCCIONES HISPANO GERMANAS, SA	1	OBRESBEN, S.L.	4
CONSTRUCCIONES INMOBILIARIAS FERMÍN	1	OPUS SACTUM, S.L.	1
CONSTRUCCIONES LACOSMA SL	1	ORCADE SL	1
CONSTRUCCIONES MANCEBO GONZALEZ SL	14	OTP CONSTRUCCIONES, SL	9
CONSTRUCCIONES METALICAS SAF, SA	1	P & A TRADING, S.L.	1
CONSTRUCCIONES MIJAMBOS, S.L.	1	PACO DURA , S.L.U.	1
CONSTRUCCIONES MOCHOLI SL	9	PARAL, S.A.	2
CONSTRUCCIONES MURGUI SL	21	PAVASAL EMPRESA CONSTRUCTORA, S.A.	2
CONSTRUCCIONES NOS FORES SL	1	PAVIJOEL PAVIMENTS S.L	2
CONSTRUCCIONES PAIPORTA SL	9	PAVIMENTOS Y PREFABRICADOS DE HORMIGON S.L	1
CONSTRUCCIONES PROALBA SL	1	PAVYCOR S.A	1
CONSTRUCCIONES R SERRANO	15	PINTURAS CHIMO S.L.	1
CONSTRUCCIONES RIS	3	PINTURAS FILIU, S.L.	1
CONSTRUCCIONES SAN VICENTE 2002, S.L.	3	PINTURAS GARCIA NUÑEZ, S.L.	1
CONSTRUCCIONES SANVIGARDI SL	2	PIQUERES SERRANO S.L.	1
CONSTRUCCIONES SAUL LAFUENTE	1	PISCINAS GUNITEC SPORT, S.L.	1
CONSTRUCCIONES SAYVA, C.B.	1	PITARCH LOGISTICA SA	1
CONSTRUCCIONES TECAR 2004 SL	1	PLASMOID, S.L.	2
CONSTRUCCIONES TO.DE..MO S.L	2	PORMOCIONADORA SIF SL	1
CONSTRUCCIONES TOB SL	11	PREFABRICADOS BALTERRA S.L.	1
CONSTRUCCIONES VENAN Y JOSE SL	15	PREFABRICADOS NAVARRO SA	1
CONSTRUCCIONES VICENTE PLA, SL	3	PREVALESA S.L.	1
CONSTRUCCIONES VICTOR PARRA SL	1	PREVENCION SEGURIDA INTEGRAL SLU	1
CONSTRUCCIONES Y MONTAJES JUSAN S.L.	1	PREVIENVAL, S.L.U.	2
CONSTRUCCIONES Y OBRAS JULOSA SL	1	PRIMA URBANA, S.L.	1
CONSTRUCCIONES Y PROMOCIONES MADRIGAL	1	PROARA S.A.	12
CONSTRUCCIONES Y PROMOCIONES MENERO-	39	PROCOYPRO SLU	1
CONSTRUCCIONES Y PROMOCIONES USAN,	2	PRODEURCON SA	1
CONSTRUCCIONES Y REFORMAS CARAJAL,S.L.	1	PRODEURCON SL	13
CONSTRUCCIONES Y REFORMAS MARCANA, S.L.	2	PROHALDING SERVICE, S.L.	1
CONSTRUCCIONES Y REFORMAS MORILLAS SL	1	PROINUR LEVANTE, S.L.	3
CONSTRUCCIONES Y SERV LLOVA DE SANTA	4	PROMAZOR, S.L.	7
CONSTRUCCIONES, S.L.	1	PROMO SEBIR SL	1
CONSTRUCCIONES Y PROMOCIONES NOAH, S.L.	1	PROMOCION Y DESARROLLO CASTELLON S.L.	1
CONSTRUCCIONS GERMANS ZARAGOZA SL	6	PROMOCIONES ARQUIMECOS, S.L.	1
CONSTRUCEN DAVID CENTELLES S.L.U.	1	PROMOCIONES CASEGAR,S.L.	1
CONSTRUCTORA DE INMUEBLES FAMA SL	8	PROMOCIONES GIL Y REQUENA, SLU	2
CONSTRUTORA SAN JOSE, S.A.	1	PROMOCIONES INDUSTRIALES MAFORT SL	10
CONTENEDORES NAVARRO-BERNABEU, S.A.L.	1	PROMOCIONES LATORRE JOINER SL	4
CONTRAFUERTES ELDA, S.L.	1	PROMOCIONES MAINPAL, S.L.	1
CONTRATAS GELCO S.L.L.	1	PROMOCIONES MATEU ORTIZ, S.L.	1
CONTRATAS HERMANOS CASTEL, SLU	1	PROMOCIONES NUEVOS JARDINES, S.L.	2
CONTRATAS VALMAR, S.L.	1	PROMOCIONES RUBER-VALL	1
CONTRATAS VILOR SL	1	PROMOCIONES VILELLA SOL SLU	6
CONTRATAS Y REFORMAS ALBAIDA S.L.U	2	PROMOCIONES Y CONSTRUCCIONES ALCARAZ	1
CONTRATAS Y SUBCONTRATAS CAMPELLO, S.L.	1	PROMOCIONES Y CONSTRUCCIONES OLTA SUCH	1
CORPORAC. VALENC. DE SERVICIOS	1	PROMOCIONES Y CONSTRUCCIONES VILLA DE	3
CORSAN CORVIAN, CONSTRUCCION, S.A.	1	PROYECTOS COMBA 2010, S.L.	11

COSAOR S.L.	1	PROYECTOS Y CONSTRUCCIONES DARIES S.L	3
COTASE, S.L.	1	PROYECTOS Y CONTRATAS ONTINYENT, S.L.	1
COVALTEC S.L.	2	PROYECTOS Y CONTRATAS VALENCIA, S.L.	1
CUADRELEC LEVANTE SL	1	RACADIE, S.L.	1
CUBIERTAS VILLARREAL SL	1	RAFAEL FERRANDIS E HIJOS, S.L.	2
CYES INFRAESTRUCTURAS S.A	3	RAMOS ZARAGOZA SL	1
DAMILLOS, S.L.	1	RAZVAN IGNAT	1
DANIEL ASENJO MORENO, S.L.U.	2	RD MONTES SYSTEMS, S.L.	1
DAVID DIEGO SUCH	2	REDEVAL 2002, S.L.	1
D'CREARTE PROYECTOS INTERIORES, S.L.	1	REFORMAS SERCOMAN DEL MEIDTERRANEO SL	1
DECLOC PROMOCIONES S.L.	1	REFORMAS Y CONSTRUCCIONES MARTINEZ	2
DECOVIAL, S.L.	3	REFORVAL S.L.	1
DERRIBOS Y CONSTRUCCIONES CHERTA Y	10	REGATAS STAR, S.L.	3
DESMONTES INFRAESTRUCTURAS Y TTES, S.L.	1	REHABILITACIONES Y REVESTIMIENTOS	1
DIG S.L.	1	REHABILITACIONES GRANDE SL	2
DIMARGRA SL	1	RENOS S.L. OBRAS CS	1
DITECO SL	1	RENOS S.L. OBRAS VALENCIA	1
DUMIPRO SL	5	RENOS SL	1
ECISA LUJAN LA TORRE UTE	1	REOCONS HABITAT, S.L.	1
EDIFICA XXI S.A.	1	RESIDENCIAL ALFARA SL	1
EDIFICACIONES CASTELLO SA	19	RESTAUR.Y REHABILIT.CASTELLO SL	1
EDIFICIS CIMA, S.L.	1	REVESTIMIENTOS Y TRABAJOS EMPRESARIALES S.L	2
EDIMAC EDIFICACIONES Y CONSTRUCCIONES	1	REVOCOLOR S.L.	1
EDYNAR CASTELLON, S.L.	2	RIALBEN CONSTRUCCIONS, S.L.	2
ELADE OBRES, S.L.	1	RIBER 500 SL	1
ELECINOR, S.A.	1	RICARDO ROCA,S.L.	1
ELECTROCIMBRA	1	RIFSA, S.L.	1
ELECTROGRAF PERALES, S.L.	1	RIGAR MONTAJES Y PROYECTOS SL	1
ELEGANT COLOR SL	2	RIPOLL CONSTRUCCIONES SL	29
ELOISA GARCIA SL	1	RIVAL SPORT, S.L.	1
EMILIO PORCAR BARREDA	1	ROMALCA SL	1
EMIPESA S.A.	1	ROQUE CARMONA PÉREZ	1
EMMA EDO ALCALA	1	ROSALMA OBRAS Y SERVICIOS SL	3
ENERGÍA Y CONFORT, S.L.U.	4	ROVER ALCISA S.A	2
ENOBRA GESTION Y SERVICIOS, S.L.U.	1	RUBEN SABATER SL	1
ENRIQUE ORTIZ E HIJOS CONTRATISTA DE OBRAS	27	SAJUMI SL	1
ENRIQUE RODRIGUEZ ESTRUCH	1	SAL D. RIERA S,L	1
ESCAVOLAS CATALA,S.L.	1	SANT POLA 2003 S.L.	2
ESCAVOLAS MARQUEZ SL	1	SANYCCES S.L.	1
ESMAPE PROMOCIONES, S.L.	1	SARA OMARI AZDAD	1
ESMAR URBANA S.L.	1	SECOPSA CONSTRUCCIONES, S.A.	1
ESTRUCTURAS ALERO, S.L.	2	SERBIS MAESTRAT SL	1
ESTRUCTURAS EMUSA SL	1	SERVICIOS GOMIS TORRES,.SL.	1
ESTRUCTURAS I OBRES L'ALQUERIA S.L.	1	SERVICIOS INMOBILIARIOS COSTA VALENCIANA,	4
ESTRUCTURAS ROSALMA, S.L.	1	SERVIMAGNA	1
ESTRUCTURAS VICHOVER S.L	1	SERVIMAM VALENCIA,S.L.	3
ESTRUCTURAS Y BLINDAJES, S.A.	5	SERVIMON VILLENA SLU	3
ESTRUCTURAS Y ESTUDIOS DE MONTAJES SL	1	SGS TECNOS SA	1
ESTRUIBI, S.L.	1	SIRIVAS SL	1

ESTUCOS J. SEVILLA, S.L.	1	SISTEMAS DE ENERGIA DE LEVANTE S.L	1
ESTUDIO 6 S.A.	1	SOCIEDAD ANÓNIMA DE PREFABRICADOS	1
EUROMAR APARTAMENTOS, S.C.V	1	SOCIEDAD ANONIMA DE TRACCION (SATRA)	1
EXCAVACIONES Y DEMOLICIONES VICENT SL	1	SOLDEMA S.L.	1
EXCAVACIONES Y DESMONTES AGULLO, S.L.	6	SOLUCIONES REDONDO GIMENO SL	2
EXCAVACIONES Y DESMONTES VIAN, S.L.	1	SONDEOS ESTRUCTURAS Y GEOTECNIA, S.A.	1
EXCAVACIONES Y SERVICIOS ARGENTE SA	1	SONDEOS Y EXTRACCIONES SOCIEDAD LIMITADA	1
EXGRUMA HERMANOS 2006, S.L.	4	SOR, S.L.	1
EZENTIS INFRAESTRUCTURAS S.A.U.	1	SUMINISTROS CID S.L.	2
FCC CONSTRUCCION, S.A.	2	TABQUERIA SECA COLSA S.L.	1
FERCASALGE PROMOCIONS UBBANISTIQUES S.L.	1	TABQUES Y FALSOS TECHOS, S.L.	2
FERNANDO TARIN GIL	1	TAFER OBRA CIVIL SL	1
FERROVIAL AGROMAN SA	14	TALLERES HERMANOS CARRASCOSA, S.A.	5
FIRMES Y OBRAS ALICANTE, S.L.	1	TECNICAS ELECTRICAS RAMOS S.L	1
FONTCOMA, S.L.L.	1	TECNODUR VALENCIANA, S.L.	2
FORJADOS UNIDIRECCIONAL S.L.	1	TEVIBE SL	1
FRABHEMAR CARLET S.L	1	TIERRA KEY S.L.	1
FRADES PROMOTORA 21 SL	1	TMC, S.L.	1
FRAGADIS S.L.	1	TORMO PLAC S.L	1
FRANCISCO ARLANDIS E HIJOS, S.L.	1	TRABAJOS Y OBRAS PEDRO ESCLAPES E HIJOS, S.L.	1
FRANCISCO BOSCH FOLGADO	1	TRAGSA	2
FRANCISCO FERRER MARTÍNEZ	2	TRESAJOLFE S.L.	1
FRANCISCO GOMEZ CARBO	1	TREXMA XXI SL	2
FRANCISCO JAVIER SAEZ BARBERA	2	U.V.E SA	1
FRESTEGA S.L	1	URBAMAR SIERRA Y PLAYA, S.L.	1
FUENTESPORT CONSTRUCCIONES SL	8	URBANA SOLUCION ACTIVA, S.L.	1
GANDIPLACK, SL	1	URBANA VIES SL	11
GENERAL BOMBEO DE HORMIGON SL	1	URBANA Y DESARRIOLLOS ALFARO SL	1
GENUMAR SL	1	URBANIZACIONES ESCRIBANO, S.L.	2
GEOTECNIA Y CIMENTOS SA GEOCISA	1	URBANIZACIONES RESPONSABLES S.L.U.	1
GESTION URBANA DE ESTRUCTURAS Y OBRAS SL	3	URBASER, S.A.	1
GESTIÓN Y CONSTRUCCIÓN DE OBRAS PUBLICAS,	4	URDINTER INFRAESTRUCTURAS, S.L.	1
GESTION Y PROMOCION ALMAZORA SL	4	URE RESIDENCIAL FARO DE CULLERA SL	1
GESTIONA PROJECTCOM OFFICE , S.L.	1	UTE CTD VILA - REAL	1
GILBERTO CLAUSELL CONSTRUCCIONS, SL	2	UTE EVERIS SPAIN, S.L. EVERIS BPO, S.L.U.	1
GILCAR SERVIMOBIL, S.L.	1	UTE QUEJIGARES	1
GLOBAL MANTENIMIENTO Y REVESTIMIENTO SL	2	UTE URBACISA	1
GONDOLAS Y MAQUINARIA EL CHERANO SL	1	V.A.E.R.S.A.	3
GRAPAS EDIFICIOS S.L.	1	VALCOMAR SA	2
GRAVAL 98 SL	1	VALDECAN EMPRESA DE OBRACIVIL S.L	1
GRAVILLERA SON CHIVETLI, S.L.	3	VALENTIN MARTINEZ MORENO	5
GRUPO BERTOLIN	2	VALFENCO,S.L.U.	1
GRUPO EMPRESARIAL LUFORT S.L	1	VALLS MIRALLES SLU	1
GRUPO EZENTIS, S.A.	2	VARESER 96 S.L	1
GRUPO FRANCO OBRAS Y PROYECTOS, SL	7	VATOYMA SL	1
GRUPO GENERALA SERV. INTEGRALES	1	VERTICALES HIMALAYA, S.L.U.	1
GRUPO MARSÁ REVESTIMIENTOS, S.L.	1	VICENTE MIGUEL ESCRIBA SERER	1
GUDAR URBANA SL	1	VICENTE AGUILAR PIQUER, S.L.	8
HABITUALIA, S.L.	1	VITO CONTRATAS S.L.U.	1

HECTOR TOLEDO PIZARRO	1	VIVIENDAS EDIVAL	13
HERMANOS IRLES, S.L.	2	WENCESLAO GARCIA BARREDA	1
HERMANOS VAQUER SA	1	WURTH ESPAÑA, S.A.	1
HIJOS DE JUAN A ALZALLU, S.L.	1	XERAGREEN, S.L.	1
HIJOS DE MANUEL GINER SL	8	YEDI MEDITERRANEO, S.L.	2
HORMIBLOK SL	1		
Общо предприятия: 513		Общо съкратени лица: 1 138	

12. Всички 1 138 съкратени работници ще бъдат в целевата група за получаване на помощ. Въз основа на предишен опит при управление на финансово участие от страна на ЕФПГ испанските органи очакват около 400 работници да изберат да получат подкрепа от фонда.

13. Разбивката на работниците в целевата група е, както следва:

Категория	Брой	Процент
Мъже	931	82
Жени	207	18
Граждани на ЕС	1015	89
Граждани на държави извън ЕС	123	11
На възраст между 15 и 24 години	40	4
На възраст между 25 и 54 години	901	79
На възраст между 55 и 64 години	197	17
На възраст над 64 години	0	0

14. В целевата група 8 от работниците са хора с увреждания.

15. Разбивката по професионални категории е, както следва:

Професионални категории	Брой	Процент
Управители и персонал от средно управленско ниво	47	4
Майстори	66	6
Тясноспециализирани занаятчии	386	34
Специализирани занаятчии	104	9
Занаятчии	14	1
Помощник-занаятчия	189	17
Професии, неизискващи специална квалификация	150	13
Чираци	14	1
Други ⁶	168	15

⁶ Няма данни.

16. По отношение на образователната степен⁷ разбивката е следната:

Образователна степен	Брой	Процент
Основно образование (до края на задължителното образование)	837	74
Втори етап на средното образование	119	10
Висше образование	120	11
Лица без образование или преждевременно напускащи училище	62	5

17. В съответствие с член 7 от Регламент (ЕО) № 1927/2006 Испания потвърди, че през различните етапи на прилагане на действията по ЕФПГ и, по-специално, по отношение на достъпа до подпомагане по линия на ЕФПГ се прилага и ще продължи да се прилага политика на равнопоставяне между мъжете и жените, както и недопускане на дискриминация.

Описание на засегнатата територия и нейните органи и заинтересовани страни

18. Засегнатата от съкращенията територия е разположена в региона по NUTS II Comunidad Valenciana. В този регион са разположени 11,5 % от всички предприятия в Испания. В региона делът на преработвателния сектор в общото ниво на заетост представлява 26 %, докато секторът на услугите представлява 60 %, строителството — 10 %, а първичният сектор — 4 %. Бизнес моделът в Comunidad Valenciana се характеризира с широко присъствие на малки и средни предприятия, специализирани главно в производството на мебели, обувки, текстил и текстилни изделия, керамични изделия и играчки. Тези производства са концентрирани в райони, разположени около ограничен брой общини.
19. Основните заинтересовани лица са Generalitat Valenciana (автономното правителство на Comunidad Valenciana) и по-специално SERVEF (публичните служби по заетостта на автономното правителство); синдикатите UGT-PV, и CCOO-PV; и сдруженията на работодателите APECC (провинциално сдружение на строителните дружества в Castellón), FEVEC (валенсиянската федерация на строителните предприемачи) и FECIA (провинциалната федерация на строителните дружества и свързани промишлености в Аликанте).

Очаквано въздействие на съкращенията върху заетостта на местно, регионално или национално равнище

20. Безработицата в Comunidad Valenciana се е увеличила през 2010 г. с 12,2 % в сравнение с 2009 г. и с 309 % в сравнение с 2007 г. — годината преди кризата. През 2010 г. съкратените работници в строителния сектор са представлявали 28,18 % от общия брой на съкращенията в региона, докато през 2007 г. те са били само 6,3 %.

⁷ Категориите се основават на Международната стандартна класификация на образованието (ISCED-97).

21. Състоянието на заетостта в засегнатия район изглежда особено нестабилно предвид отражението на кризата върху традиционни сектори като текстилния сектор или сектори, свързани със строителството, като сектора на керамичните изделия или сектора на рязане, профилиране и обработване на строителни и декоративни скални материали, тъй като тези сектори са от голямо значение за икономиката на региона. Вследствие на съкращения в упоменатите по-горе сектори в Comunidad Valenciana Испания подаде заявления⁸ за финансово участие от страна на ЕФПГ през септември 2009 г. и март 2010 г.

Съгласуван пакет персонализирани услуги, които трябва да бъдат финансирани, и разбивка на свързаните с него очаквани разходи, включително възможността за допълването му с дейности, финансирани от структурните фондове

22. Всички долупосочени мерки се съчитават, като образуват съгласуван пакет персонализирани услуги, с който се цели повторното интегриране на работниците на пазара на труда.
- Ориентиране: първата мярка, която е достъпна за всички участници, засяга изготвяне на профил на участниците, информация за наличните работни места, за изискванията за умения и обучение и за наличните програми за обучение.
 - Помощ при търсене на работа: Това ще включва персонализирана помощ, в това число наставничество; индивидуална помощ при търсене на работа (като например на всички работници от целевата група да се предоставят необходимите материални средства и индивидуално обучение в процеса на търсене на работа); засилена помощ при търсене на работа, в това число и активно проучване на местните и регионалните възможности за работа; и обучение за търсене на работа с цел подобряване на самопознанието на работниците, както и затвърждаване на тяхната положителна самооценка.
 - Насърчаване на предприемачеството: Предвиждат се кратки семинари, целящи повишаване на осведомеността относно самостоятелната заетост като възможност за работа и насърчаване на бизнес инициативи за самостоятелна заетост, както и специално обучение за работниците, които желаят да започнат свой собствен бизнес. Ще бъдат застъпени различни дейности, като обучение по социална икономика и управление на МСП; информация относно нови строителни технологии, при които са налице или възникват възможности за бизнес или самостоятелна заетост; консултиране по проекти и инициативи; подпомагане при създаване на собствено дружество, набиране на средства и др.
 - Обучение, преквалификация и професионално обучение; обучение на обучаващи: Предвиждат се базово обучение, предхождащо придобиването на нови умения, като базово обучение по ИКТ или обучение за придобиване на ключови умения; обучение за повишаване на уменията и професионално обучение във връзка с работни места в строителството или в сектори, в

⁸

Заявления EGF/2009/0014 ES/Comunidad Valenciana – Ceramic, EGF/2010/005 ES/Comunidad Valenciana – Natural Stone и EGF/2010/009 ES/Comunidad Valenciana – Textile.

които съществуват възможности за реализация или такива ще възникнат, както и курсове за обучение по стопанско управление и др. С обучението на обучаващи се цели предоставяне на възможност на съкратените работници, чийто професионален опит ги прави подходящи да преподават занаятчийски дейности, свързани със строителство, да придобият необходимите преподавателски умения.

- Съветник по въпроса на равните възможности Съветник по въпроса на равните възможности ще гарантира спазването на принципа за равно третиране/равни възможности през периода на изпълнение на мерките. По този начин се цели отстраняване на всички лични и семейни пречки, които биха могли да възпрепятстват работниците от целевата група да се възползват от мерките.
 - Насърчаване на участието: С цел насърчаване на участието в тези мерки работниците ще получат еднократна сума в размер от 400 EUR, при условие че вземат участие в предназначения за тях персонализиран пакет от мерки.
 - Финансово участие в пътните разходи: Работниците, които участват в мерките, ще получат еднократна обща сума в размер от 50 EUR до 300 EUR като помощ за пътните разходи в зависимост от разстоянието до центъра за обучение и продължителността на курсовете.
 - Насърчаване на предприемачеството: Работниците, които се завръщат на пазара на труда, като започват свой собствен бизнес, ще получат еднократна помощ в размер на 3 000 EUR. С този стимул се цели да се окаже помощ на самостоятелно заетите лица в началните месеци на бизнеса им.
23. Разходите по прилагането на действията по ЕФПГ, които са включени в заявлението в съответствие с член 3 от Регламент (ЕО) № 1927/2006, са предназначени за дейности по управление и контрол, информационни и рекламни дейности.
24. Персонализираните услуги, представени от испанските органи, представляват активни мерки на пазара на труда в обхвата на правомерните действия по член 3 от Регламент (ЕО) № 1927/2006. Испанските органи изчисляват общия размер на разходите за тези услуги на 2 526 200 EUR, като този на разходите за прилагане на действията по ЕФПГ е 114 000 EUR (= 4,51 % от цялата сума). Общият размер на исканото участие от ЕФПГ възлиза на 1 642 030 EUR (65 % от общия размер на разходите).

Действия	Очакван брой работници от целевата група	Очаквани разходи на работник от целевата група (в евро)	Общо разходи (ЕФПГ и национално съфинансиране) (в евро)
Персонализирани услуги (член 3, първа алинея от Регламент (ЕО) № 1927/2006).			
Ориентиране (<i>Orientación y asesoramiento laboral</i>)	400	600	240 000
Помощ при търсене на работа: (<i>Formación y tutorización en búsqueda de empleo</i>)	400	855	342 000
Насърчаване на предприемачеството (<i>Promoción y formación de emprendedores y economía social</i>)	200	1 699	339 800
Обучение, преквалификация и професионално обучение (<i>Formación y cualificación profesional</i>)	350	3 415 ⁹	1 195 400
Съветник по въпроса на равните възможности (<i>Monitor de igualdad</i>)	400	75	30 000
Насърчаване на участието (<i>Incentivos a la participación</i>)	400	400	160 000
Финансово участие в пътни разходи (<i>Becas de desplazamiento</i>)	200	300	60 000
Насърчаване на предприемачеството (<i>Ayudas al emprendimiento</i>)	15	3 000	45 000
Междинна сума на разходите за персонализирани услуги			2 412 200
Разходи за прилагането на действията по ЕФПГ (член 3, трета алинея от Регламент (ЕО) № 1927/2006)			
Управление			70 000
Информация и реклама			20 000
Дейности по контрол			24 000
Междинна сума на разходите по прилагането на действията по ЕФПГ			114 000
Общо очаквани разходи			2 526 200
<i>Участие на ЕФПГ (65 % от общия размер на разходите)</i>			<i>1 642 030</i>

25. Испания потвърждава, че описаните по-горе мерки са допълващи спрямо дейностите, финансирани от структурните фондове, и че са предприети мерки с цел да се избегне двойното финансиране.

⁹ Действителните очаквани разходи на работник, предоставени от държавата-членка, са 3 415,429 EUR. За да се опрости представянето в таблицата, тази сума е закръглена към по-ниската стойност без да се променят общите очаквани разходи за тази мярка, изчислени от държавата-членка.

Дата/и, на която/които е започнало или предстои да започне предоставянето на персонализирани услуги на засегнатите работници

26. Испания започна предоставянето на персонализираните услуги на засегнатите работници, включени в съгласувания пакет, предложен за съфинансиране от страна на ЕФПГ, на 30 септември 2011 г. Следователно тази дата е началото на периода за допустимост на разходите, за които може да бъде отпусната помощ по линия на ЕФПГ.

Процедури за консултации със социалните партньори

27. Предложеното заявление бе обсъдено със социалните партньори, посочени в точка 18 по-горе. Освен това социалните партньори също ще вземат участие по време на периода на изпълнение в рамките на „Групата на заинтересованите страни“ (представителният орган на различните заинтересовани страни: регионалната администрация, синдикатите и сдруженията на работодатели), създадена за изпълнението, мониторинга и оценката на мерките.
28. Испанските органи потвърдиха, че са спазени изискванията, определени в националното законодателство и законодателството на ЕС относно колективните съкращения.

Информация за задължителни дейности по силата на националното законодателство или колективни споразумения

29. Що се отнася до критериите, установени в член 6 от Регламент (ЕО) № 1927/2006, в своето заявление испанските органи:
- потвърдиха, че финансовото участие от ЕФПГ не замества мерки, които са задължение на дружествата по силата на националното законодателство или колективни споразумения;
 - доказаха, че дейностите осигуряват подкрепа на отделни работници и не се използват за реструктуриране на дружества или отрасли;
 - потвърдиха, че за посочените по-горе правомерни действия не получават помощ от други финансови инструменти на ЕС.

Системи за управление и контрол

30. Испания уведоми Комисията, че финансовото участие ще бъде управлявано и контролирано от същите органи, които управляват и контролират действията по ЕСФ. Главната дирекция по европейски проекти и фондове на регионалното министерство на финансите и управлението на Comunidad Valenciana¹⁰ ще бъде междинното звено за управляващия орган.

¹⁰ Dirección General de Proyectos y Fondos Europeos de la Consellería de Hacienda y Administraciones Públicas de la Generalitat Valenciana.

Финансиране

31. Въз основа на подаденото от Испания заявление предложеното участие от страна на ЕФПГ в съгласувания пакет персонализирани услуги (включително разходи по прилагането на действията по ЕФПГ) възлиза на 1 642 030 EUR, което представлява 65 % от общия размер на разходите. Сумата, предложена от Комисията за отпускане по линия на фонда, е основана на предоставената от Испания информация.
32. Като отчита максималния възможен размер на финансово участие от ЕФПГ в съответствие с член 10, параграф 1 от Регламент (ЕО) № 1927/2006, както и съществуващия марж за преразпределяне на бюджетните кредити, Комисията предлага да се мобилизират средства от ЕФПГ за цялата горепосочена сума, които да се предоставят по функция 1а от финансовата рамка.
33. Предлаганият размер на финансовото участие ще позволи над 25 % от максималната годишна сума, предвидена за ЕФПГ, да остане на разположение за разпределение през последните четири месеца на годината съгласно изискването в член 12, параграф 6 от Регламент (ЕО) № 1927/2006.
34. С представянето на настоящото предложение за мобилизиране на средства от ЕФПГ Комисията започва опростената тристранна процедура съгласно изискванията по точка 28 от Междунституционалното споразумение от 17 май 2006 г. с оглед да се осигури съгласието на двете подразделения на бюджетния орган относно необходимостта от използване на ЕФПГ и относно размера на исканата сума. Комисията приканва подразделението на бюджетния орган, което първо постигне съгласие на подходящо политическо равнище по проектопредложението за мобилизиране на средства от фонда, да информира другото подразделение и Комисията за своите намерения. В случай на несъгласие от страна на едно от двете подразделения на бюджетния орган ще бъде свикана официална тристранна среща.
35. Отделно от това Комисията представя искане за прехвърляне на средства, за да бъдат вписани в бюджета за 2012 г. специални бюджетни кредити за поети задължения съгласно изискването по точка 28 от Междунституционалното споразумение от 17 май 2006 г.

Източник на бюджетните кредити за плащания

36. За осигуряване на сумата от 1 642 030 EUR, необходима за настоящото заявление, ще се използват бюджетни кредити от бюджетния ред за ЕФПГ.

Предложение за

РЕШЕНИЕ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ ПАРЛАМЕНТ И НА СЪВЕТА

за мобилизиране на средства от Европейския фонд за приспособяване към глобализацията в съответствие с точка 28 от Междунституционалното споразумение от 17 май 2006 г. между Европейския парламент, Съвета и Комисията за бюджетната дисциплина и доброто финансово управление (заявление EGF/2011/006 ES/ Comunidad Valenciana — строителство на сгради, подадено от Испания)

ЕВРОПЕЙСКИЯТ ПАРЛАМЕНТ И СЪВЕТЪТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ,

като взеха предвид Договора за функционирането на Европейския съюз,

като взеха предвид Междунституционалното споразумение от 17 май 2006 г., между Европейския парламент, Съвета и Комисията за бюджетна дисциплина и добро финансово управление¹¹, и по-специално точка 28 от него,

като взеха предвид Регламент (ЕО) № 1927/2006 на Европейския парламент и на Съвета от 20 декември 2006 г. за създаване на Европейски фонд за приспособяване към глобализацията¹², и по-специално член 12, параграф 3 от него,

като взеха предвид предложението на Европейската комисия¹³,

като имат предвид, че:

- (1) Европейският фонд за приспособяване към глобализацията („ЕФПГ“) бе създаден с цел да се оказва допълнителна помощ на работниците, съкратени в резултат на големи структурни промени в моделите на световната търговия вследствие на глобализацията, и да се подпомага тяхното повторно интегриране на пазара на труда.
- (2) Обхватът на ЕФПГ бе разширен за заявления, подадени от 1 май 2009 г. нататък, за да се включи помощ за работниците, съкратени като пряка последица от глобалната финансова и икономическа криза.
- (3) Междунституционалното споразумение от 17 май 2006 г. дава възможност за мобилизиране на средства от ЕФПГ в рамките на годишен таван от 500 млн. евро.

¹¹ ОВ С 139, 14.6.2006 г., стр. 1.

¹² ОВ L 406, 30.12.2006 г., стр. 1.

¹³ ОВ С [...], [...] г., стр. [...].

- (4) На 1 юли 2011 г. Испания подаде заявление за мобилизиране на ЕФПГ във връзка със съкращения в 513 предприятия, извършващи дейност в рамките на разделение 41 на NACE Revision 2 („Строителство на сгради“) в региона по NUTS II Comunidad Valenciana (ES52), и към него бе добавяна допълнителна информация до 25 ноември 2011 г. Заявлението отговаря на изискванията за определяне на финансовото участие, определени в член 10 от Регламент (ЕО) № 1927/2006. Поради това Комисията предлага да бъдат мобилизирани средства в размер на 1 642 030 EUR.
- (5) Поради това ЕФПГ следва да бъде мобилизиран за предоставянето на финансово участие по подаденото от Испания заявление,

ПРИЕХА НАСТОЯЩОТО РЕШЕНИЕ:

Член 1

В рамките на общия бюджет на Европейския съюз за финансовата 2012 г. се мобилизират средства от Европейския фонд за приспособяване към глобализацията (ЕФПГ) за осигуряване на 1 642 030 EUR под формата на бюджетни кредити за поети задължения и бюджетни кредити за плащания.

Член 2

Настоящото решение се публикува в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Съставено в Брюксел на година.

За Европейския парламент
Председател

За Съвета
Председател